



La solution assistance

# ERROR CODE



La solution assistance



**Français**

**Page de**

**2**

**à**

**2**



**English**

**Page**

**3**

**to**

**3**



**Español**

**página**

**4**

**a**

**4**



**Português**

**página**

**5**

**a**

**5**



**Polski**

**strona**

**6**

**do**

**6**



**Magyar**

**oldal**

**7**

**és**

**7**



**Română**

**pagina**

**8**

**și**

**8**



**Deutsch**

**Seite von**

**9**

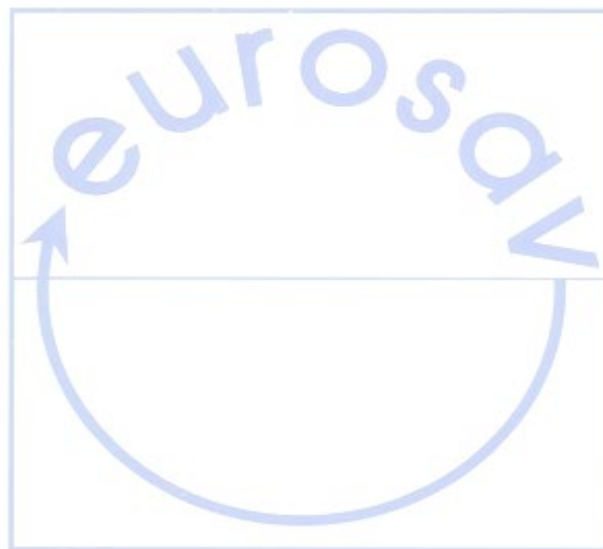
**und**

**9**

*La solution assistance*

Code Erreur	Description	Action corrective
<b>E1</b>	Tension supérieur à 230V	Vérifier les connectiques
<b>E2</b>	Tension inférieur à 230V	Vérifier les connectiques
<b>E3</b>	Température élevée de la sonde inducteur	Attendre que la température revienne à la normale, appuyer sur "ON/OFF"
<b>E5</b>	Température élevée de la IGBT	Vérifier ventilateur
<b>F3</b>	Défaut capteur de la IGBT (Circuit ouvert)	Remplacer de la platine de puissance
<b>F4</b>	Défaut capteur de la IGBT (Circuit ouvert)	Remplacer de la platine de puissance
<b>F9</b>	Défaut capteur de la IGBT	Remplacer de la platine de puissance
<b>U</b>	Défaut détection casserole	Vérifier alimentation platine de puissance
<b>U1</b>	Défaut de communication	Remplacer platine de puissance ou alimentation

*La solution assistance*



*La solution assistance*

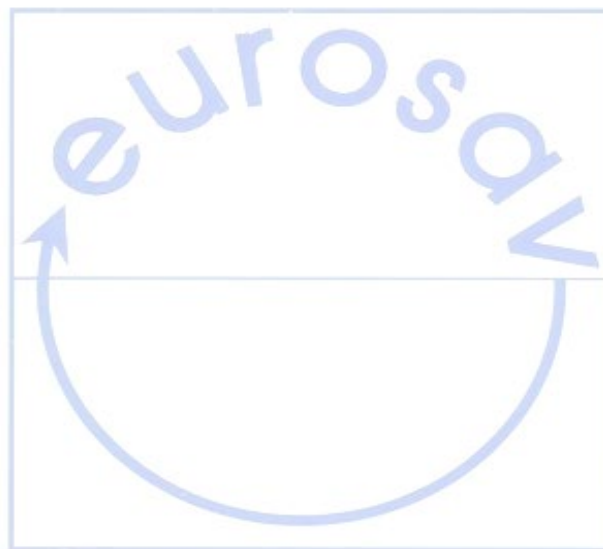


## Error code list



Error code	Description	Corrective action
<b>E1</b>	Voltage greater than 230V	Check the connections
<b>E2</b>	Voltage less than 230V	Check the connections
<b>E3</b>	Inductor probe high temperature	Wait for the temperature to return to normal, press "ON/OFF"
<b>E5</b>	IGBT high temperature	Check fan
<b>F3</b>	IGBT sensor fault (Open circuit)	Replace power board
<b>F4</b>	IGBT sensor fault (Open circuit)	Replace power board
<b>F9</b>	IGBT sensor fault	Replace power board
<b>U</b>	Pan detection fault	Check power board supply
<b>U1</b>	Communication fault	Replace power board or power supply

*La solution assistance*



*La solution assistance*

Código de error	Descripción	Acción correctiva
<b>E1</b>	Tensión superior a 230V	Revisa las conexiones
<b>E2</b>	Voltaje inferior a 230V	Revisa las conexiones
<b>E3</b>	Sonda inductora alta temperatura	Espere a que la temperatura vuelva a la normalidad, presione "ON/OFF"
<b>E5</b>	IGBT de alta temperatura	Comprobar ventilador
<b>F3</b>	Falla del sensor IGBT (Circuito abierto)	Reemplace la placa de alimentación
<b>F4</b>	Falla del sensor IGBT (Circuito abierto)	Reemplace la placa de alimentación
<b>F9</b>	falla del sensor IGBT	Reemplace la placa de alimentación
<b>U</b>	Fallo de detección de bandeja	Verifique el suministro de la placa de alimentación
<b>U1</b>	Fallo de comunicación	Reemplace la placa de alimentación o la fuente de alimentación

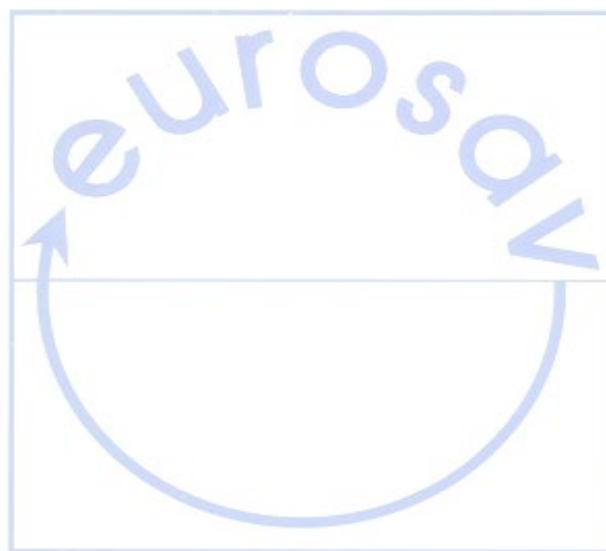
*La solution assistance*



*La solution assistance*

Erro de código	Descrição	Ação corretiva
<b>E1</b>	Tensão maior que 230V	Verifique as conexões
<b>E2</b>	Tensão inferior a 230V	Verifique as conexões
<b>E3</b>	Sonda indutora de alta temperatura	Aguarde a temperatura voltar ao normal, pressione "ON/OFF"
<b>E5</b>	alta temperatura IGBT	Verifique o ventilador
<b>F3</b>	Falha do sensor IGBT (Circuito aberto)	Substitua a placa de energia
<b>F4</b>	Falha do sensor IGBT (Circuito aberto)	Substitua a placa de energia
<b>F9</b>	Falha no sensor IGBT	Substitua a placa de energia
<b>U</b>	Falha de detecção de panela	Verifique a alimentação da placa de alimentação
<b>U1</b>	falha de comunicação	Substitua a placa de alimentação ou a fonte de alimentação

*La solution assistance*



*La solution assistance*

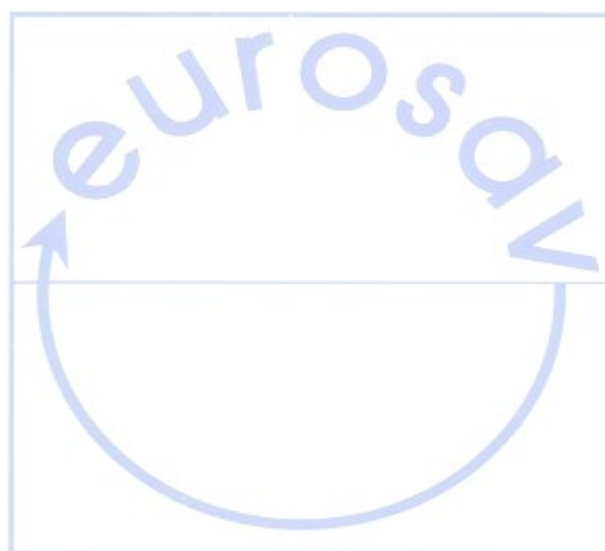


## Lista kodów błędów



Kod błędu	Opis	Działania naprawcze
<b>E1</b>	Napięcie większe niż 230 V	Sprawdź połączenia
<b>E2</b>	Napięcie mniejsze niż 230 V	Sprawdź połączenia
<b>E3</b>	Wysoka temperatura sondy cewki indukcyjnej	Poczekaj, aż temperatura wróci do normy, naciśnij „ON/OFF”
<b>E5</b>	Wysoka temperatura IGBT	Sprawdź wentylator
<b>F3</b>	Błąd czujnika IGBT (otwarty obwód)	Wymień płytę zasilającą
<b>F4</b>	Błąd czujnika IGBT (otwarty obwód)	Wymień płytę zasilającą
<b>F9</b>	Błąd czujnika IGBT	Wymień płytę zasilającą
<b>U</b>	Błąd wykrywania patelni	Sprawdź zasilanie płyty zasilającej
<b>U1</b>	Błąd komunikacji	Wymień płytę zasilającą lub zasilacz

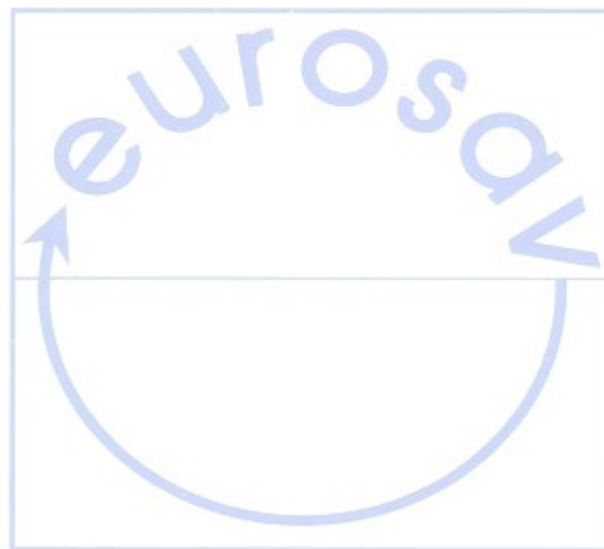
*La solution assistance*



*La solution assistance*

Hibakód	Leírás	Korrekciós intézkedéseket
<b>E1</b>	230 V-nál nagyobb feszültség	Ellenőrizze a csatlakozásokat
<b>E2</b>	A feszültség kisebb, mint 230 V	Ellenőrizze a csatlakozásokat
<b>E3</b>	Induktor szonda magas hőmérséklet	várja meg, amíg a hőmérséklet visszatér a normál értékre, majd nyomja meg az ON/OFF gombot
<b>E5</b>	IGBT magas hőmérséklet	Ellenőrizze a ventilátort
<b>F3</b>	IGBT érzékelő hiba (szakadt áramkör)	Cserélje ki a tápegységet
<b>F4</b>	IGBT érzékelő hiba (szakadt áramkör)	Cserélje ki a tápegységet
<b>F9</b>	IGBT érzékelő hiba	Cserélje ki a tápegységet
<b>U</b>	Pan érzékelési hiba	Ellenőrizze a tápegység tápellátását
<b>U1</b>	Kommunikációs hiba	Cserélje ki a tápegységet vagy a tápegységet

*La solution assistance*



*La solution assistance*

Cod de eroare	Descriere	Acțiune corectivă
<b>E1</b>	Tensiune mai mare de 230V	Verificați conexiunile
<b>E2</b>	Tensiune mai mică de 230V	Verificați conexiunile
<b>E3</b>	Sondă inductor de temperatură ridicată	Așteptați ca temperatura să revină la normal, apăsați „ON/OFF”
<b>E5</b>	IGBT temperatură ridicată	Verificați ventilatorul
<b>F3</b>	Eroare senzor IGBT (circuit deschis)	Înlocuiți placa de alimentare
<b>F4</b>	Eroare senzor IGBT (circuit deschis)	Înlocuiți placa de alimentare
<b>F9</b>	Eroare senzor IGBT	Înlocuiți placa de alimentare
<b>U</b>	Eroare de detectare a panoului	Verificați alimentarea plăcii de alimentare
<b>U1</b>	Eroare de comunicare	Înlocuiți placa de alimentare sau sursa de alimentare

*La solution assistance*

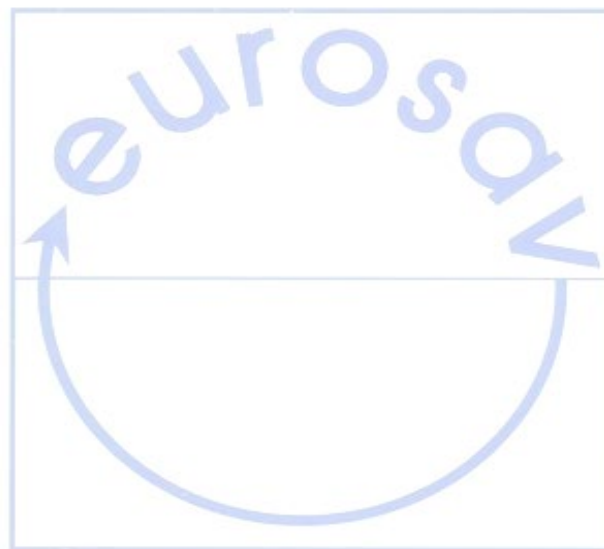


*La solution assistance*



Fehlercode	Beschreibung	Korrekturmaßnahme
<b>E1</b>	Spannung größer als 230 V	Überprüfen Sie die Verbindungen
<b>E2</b>	Spannung weniger als 230 V	Überprüfen Sie die Verbindungen
<b>E3</b>	Hohe Temperatur der Induktorsonde	Warten Sie, bis die Temperatur wieder normal ist, und drücken Sie „ON/OFF“.
<b>E5</b>	IGBT-Hochtemperatur	Lüfter prüfen
<b>F3</b>	IGBT-Sensorfehler (offener Stromkreis)	Ersetzen Sie die Leistungsplatine
<b>F4</b>	IGBT-Sensorfehler (offener Stromkreis)	Ersetzen Sie die Leistungsplatine
<b>F9</b>	IGBT-Sensorfehler	Ersetzen Sie die Leistungsplatine
<b>U</b>	Fehler bei der Topferkennung	Überprüfen Sie die Stromversorgung der Leistungsplatine
<b>U1</b>	Kommunikationsfehler	Ersetzen Sie die Leistungsplatine oder das Netzteil

*La solution assistance*



*La solution assistance*